

Los medio-seres

Por Carlos López Sandoval

Recuerdo que hace algunos años leí un artículo en una revista, sobre la representación de una obra teatral de un escritor de cuyo nombre no logro acordarme: Se llamaba "Los medio-seres", y en dicha obra el autor presentaba a sus personajes viviendo en un mundo a medias, en donde todo se hacía por mitad. Los actores, para representar su mediocridad personal recurrieron a un truco: Se pintaron de negro la mitad de su cuerpo desde la cabeza a los pies, ropa, cara, manos... La otra mitad tenía la apariencia normal. Y así era el escenario, un medio-mundo, donde todo había perdido su valor.

Esto lo he recordado cuando pienso que algo semejante está sucediendo aquí, en nuestra patria. Nosotros, los salvadoreños, nos hemos convertido en medio-seres: Vivimos en un mundo donde no hay para nosotros decisiones o actuaciones definidas ni compromisos serios o valederos. Porque la gran mayoría de nosotros pretendemos siempre estar con Dios... y con el Diablo. Adoptamos actitudes ambiguas, que no nos comprometan en ninguna dirección, a fin de poder avanzar, quedarnos quietos o retroceder, según los vientos que soplen en el futuro. Los ejemplos sobran, y cualquiera que me lea podrá encontrarlos a su alrededor, y posiblemente en sí mismo, porque los salvadoreños hemos perdido la fe en nuestro futuro y el valor cívico necesario para moldearlo. Desde hace mucho tiempo, tal como lo dijeron las mujeres salvadoreñas en un manifiesto que apareció en los periódicos el año pasado, todos somos, y seguimos siendo, culpables de lo que está sucediendo.

Y esta situación es tan grave, de efectos tan decisivos en nuestro pueblo, en nuestro futuro y en nuestra conciencia, que no debemos afrontarla como medio-seres, que es lo que hemos hecho hasta ahora con nuestra indiferencia, amoralidad y falta de patriotismo, mientras el odio y el crimen siguen su danza macabra, todos los días.

Único remedio a esta situación es la obligación de buscar, cada uno de nosotros, la otra mitad que le hace falta a nuestra personalidad de ciudadanos. Rechazar la ambigüedad que nos arrastra al descrédito y a la falta de confianza, primero en nosotros mismos y luego en toda manifestación que no sea cierta, venga de donde venga.

Debemos colocarnos definitivamente en el lugar que nos corresponde, según nuestros criterios, creencias y actitudes, pero con decisión, de arriba para abajo, como lo decía en frases sencillas otro salvadoreño al escribir hace poco sobre la corrupción administrativa. Decía él, y estoy de acuerdo, que corresponde a los de arriba, con su propio ejemplo, acabar con la corrupción y lo mismo deben hacer con lo que propongo los empleados públicos, comenzando por los altos funcionarios: Deben de evitar toda aquella transfiguración de la verdad nacional, que si no es absoluto.

—Favor pase a la página 21.

Fusas y semifusas

Por Aída de Verdi

ASESINATO DE JAIME SUÁREZ QUEMAIN

Todo el país ha sentido nueva conmoción ante el asesinato cometido por fuerzas regresivas de El Salvador, en la persona del periodista Jaime Suárez Quemain. Jefe de Redacción del periódico La Crónica del Pueblo. El gremio periodístico acordó tres días de duelo y ha condenado energicamente el inconcebible atentado contra la libre expresión del pensamiento. Nosotros, por lo menos, no encontramos las voces adecuadas para expresar el doloroso impacto que hemos sentido en pleno corazón por la tragedia que enluta al país entero por este hecho sangriento que ha puesto crespones negros en los diversos

—Favor pase a la página 17.

Hoy en la Historia

Por The Associated Press.

Hoy es martes 15 de julio de 1980.

Acontecimientos salientes de la fecha:

1840. Rusia, Gran Bretaña, Prusia y Austria forman una alianza en apoyo de Turquía, ofrecen Egipto a Mehmed Ali como posesión hereditaria y el sur de Siria de por vida, con la condición de que deje Creta y el norte de Siria.

1864. Alfred Nobel patenta la nitroglicerina.

1867. El Presidente Juárez hace su entrada en la Ciudad de México después de la caída del Imperio de Maximiliano.

1909. El Sha de Persia. Mo-

—Favor pase a la página 21.

A QUEMARROPA

Monólogo de un asilado de la Embajada de Perú en La Habana

Por Carlos Alberto Montaner

— y II —

Luego, al salir, aumentó el horror. Los había hermanado la niña asesinada a golpes frente al consulado de España. Los habían unido los escupitajos, las bofetadas y los insultos. Se habían juntado para consolar a la señora que perdió un ojo de una pedrada, al chiquilín sin padres, al anciano indefenso, a la mujer sola. Luego vino el espectáculo triste de ver desfilar a los niños de las escuelas primarias, dirigidos por sus maestros, a su vez dirigidos por el Partido, a su vez dirigidos por Castro, para gritarles insultos a ustedes, que nada pedían, que nada querían, salvo largarse de ese infierno sin otros bienes que la ropa puesta.

Pero eso es sólo el comienzo. Ser un cubano exilado no es fácil. Cualquiera rufián o cualquier fanático puede decirte que eres un tahur, un drogadicto o un degenerado sexual. Es probable que no te haya esperado una mano amiga y solidaria, sino otra turba, organizada por el Partido Comunista local, con la complicidad de la Embajada cubana que te gritaba "gusano" o "lumpen" y te acusaba de robarle el trabajo a otros obreros como tú. Ya debes saber que no hay muchas manos amigas y que nunca falta gente despreciable. Costa Rica, en cambio, abrió su corazón inmenso y pidió a los diez mil. España y Perú aliviaron algo tu tragedia, pero poco, muy poco, puedes esperar de los países de tu lengua. Ni siquiera son capaces de entender que el testimonio vivo de ustedes es el arma más eficaz contra la retórica persuasiva de los totalitarios. Tendrás que aprender a llevar el sanbenito de "reaccionario" o de "agente de la CIA". Tendrás que acostumbrarte a que los intelectuales liberales, los que deberían abrazarte, los que creen en la libertad y la tolerancia te den la espalda. (Tienen miedo. Suele ser gente timorata, infeliz). Descubrirás en la prensa elogios absurdos a la sociedad de la que huíste, y hasta podrás leer infames manifiestos contra ti y contra los tuyos, como el que encabezaba el Ecuatoriano Guayasamin, pintor oficial de la corte burguesa latinoamericana. ¡Qué ironía! Tú, un obrero pobre, huyendo de una dictadura, eres insultado por un rico pintor dedicado a adornar las casas de los poderosos. Así es el exilio: tendrás que acostumbrarte. Hace años, un pésimo poeta, también cubano y exilado, escribió ciertos versos horribles:

Allá va el apestado,

Allá va

el que no tiene patria, ni bandera, ni sueño.

Apredéalo, muérdelo, escúpeló

mátalo

Allá va, el exilado...

y no me acuerdo como sigue, porque entonces yo era muy joven y creía en la eficacia de la poesía para despertar conciencias. Luego supe que eso también era otra desventurada ilusión. (ALA).

BAJA POPULARIDAD DE CARTER

EE. UU. a cinco meses de las elecciones

Por Guillermo Martínez Márquez

Por el plano inclinado de sus desaciertos el Presidente Jimmy Carter ha perdido tanto apoyo popular que cada día son más numerosos los observadores que se adelantan a advertir su derrota electoral.

La más severa e irrefutable de las advertencias aparece en el último sondeo de la opinión norteamericana realizado por el Instituto Gallup.

Del sesenta y dos por ciento de adictos, registrado en la encuesta del cuatro de enero de este año, el último sondeo, termina el veinte y nueve de junio último, sólo le concede un cuarenta y uno. Tan vertiginosa caída podría muy bien calificarse como verdadero desplome. ¡Veinte y un puntos en cinco meses, podría ser visto como un auténtico récord para un Presidente con aspiraciones reeleccionistas!

En el mismo informe de Gallup, se precisa que el cincuenta y siete por ciento de los consultados desaprueba la gestión administrativa de Carter. ¡Sólo un treinta y tres por ciento comparte sus planes!

La Casa Blanca es una fortaleza rodeada de enemigos por todas partes: del Capitolio provienen los más severos ataques, pero las críticas saltan en sectores diversos: entre las minorías que lo apoyaron en la elección anterior, al igual que entre sus naturales adversarios. De sus mismos correligionarios —bajo la batuta de Edward Kennedy—, y de los dirigentes republicanos.

Si los autotitulados "liberales" no están de acuerdo con sus directrices políticas, los conservadores han intensificado sus protestas. Fracasan sus iniciativas en el Senado y desoyen sus recomendaciones los tradicionales aliados de Estados Unidos en Europa y Japón. Fue inoportuno cuando pretendió cobijarse a la sombra del apostolado de Franklin D. Roosevelt, y ha fracasado en su desdichada política de defensa de los derechos humanos en los momentos en que lo indicado era fortalecer el principio de autoridad, golpeado por los agentes de su subversión antidemocrática.

Las ventajas del aspirante gubernamental, que puede poner en vigor regulaciones demagógicas, destinadas a impresionar a un número creciente de electores, han sido, más que inútiles, contraproducentes, al enfrentarse, al mismo tiempo, con el desempleo y esa endiablada combinación de inflación y recesión, que pesa sobre la mayoría de los contribuyentes de más bajos ingresos.

"El Presidente —puntualiza Joseph Kraft—, se declara en favor de un aumento de empleos y de un presupuesto balanceado; quiere ahorrar energía y mantener bajos los precios; promulga los derechos humanos y trata de evitar campañas militares y se niega a aumentar el presupuesto de defensa".

Acaba de regresar de Europa con las manos vacías. Llegó

—Favor pase a la página 13.

ACTUALIDAD INTERNACIONAL

Ahora es el momento de vencer la crisis de energía

Por Stanley Karnow

Washington. Norteamérica y otras industrias democráticas tienen ahora una nueva oportunidad de acelerar los pasos dirigidos a vencer la crisis de energía. La gran cuestión, sin embargo, es si ellos pueden iniciar rápidamente políticas efectivas para el futuro.

La nueva esperanza radica en que la demanda mundial por petróleo últimamente ha ido descendiendo más velozmente que la del abastecimiento. Como resultado, la demanda y suministro pudieran estar en escabroso balance este año, y tal vez existan ligeros sobrantes de petróleo.

Eso significa que los Estados Unidos, Europa Occidental y Japón, los países consumidores mayores del mundo, tengan un poco más de tiempo para adoptar medidas conservadoras y buscar nuevas fuentes alternantes de energía. A menos que actúen vigorosamente, pudieran perder una oportunidad que quizás no se repita pronto.

Una causa principal del actual descenso en consumo de petróleo es la recesión mundial, que ha retardado el paso de las industrias y reducido la necesidad de energía en casi todas partes. La demanda total en 1980 probablemente sea de 49,600,000 barriles diarios, cercanos a 2 millones de barriles diarios menos que en 1979, y justamente sobre igual abastecimiento. Los expertos estiman que los abastecimientos suplirán el exceso de demanda por 1 millón de barriles diarios.

Cualquiera sean los cálculos exactos este fenómeno ha contribuido a severas tensiones dentro del sindicato del petróleo, como muestra la evidencia de la pelea que surgió cuando la OPEP (Organización de Naciones Exportadoras de Petróleo) se reunió en Argel hace un par de semanas.

Los guerrilleros en la reunión, notablemente Irán y Argel batallaron por aumentar considerablemente los precios. Pero tuvieron la oposición del Ministro del Petróleo de Arabia Saudita, el Jeque Admed Zaki Yamani. La perspectiva era un compromiso tipo "maquillaje" bajo el cual los miembros de la OPEP podían cargar entre \$28 y \$37 dólares por barril. Yamani aseveró, sin embargo, que los sauditas seguirían en los precios bajos, al menos durante el verano.

En parte, la restricción de Yamani la motivó su reconocimiento del enorme esfuerzo del mercado. La OPEP y otros productores, entre ellos los Estados Unidos, México, Canadá e Inglaterra, están actualmente bombeando un total de 49 millones de barriles diarios, unos 2 millones de barriles más de los que se están consumiendo. La diferencia va a tanques de almacenamiento.

Las reservas de petróleo en el mundo están ahora a niveles de récord. Sobre el promedio, se cree que las naciones industrializadas del Occidente tengan un abastecimiento de reserva de 80 días. Los Estados Unidos que

tienen almacenados 250 millones de barriles, carecen de facilidades para guardar más petróleo. La decisión de Yamani sobre precios, por consiguiente, fue dictada por la ley de la oferta y la demanda.

Un elemento desconocido en todo esto, sin embargo, es si los sauditas continuarán manteniendo su actual producción de 9,500,000 barriles diarios, sobre una quinta parte de la producción total del globo. Ellos pudieran regresar a 3 millones de barriles diarios sin que su economía se afectara adversamente.

A pesar de la presión de Irán y otros productores radicales de petróleo, Yamani dijo en Argel que Arabia Saudita no cortarían la producción total. Pero factores políticos en el Oriente Medio pudieran persuadir a los sauditas a cambiar de opinión. De ahí, pues, la urgencia por los Estados Unidos y sus aliados de desarrollar rápidamente de energía alternantes.

Una alternativa para el petróleo es el carbón, que está ahora señalado a escaseficar un exitoso retorno como fuente de energía —teniendo en cuenta tales obstáculos como costos de inversión, dificultades en su transportación y las objeciones de los que velan por el medio ambiente.

Los Estados Unidos poseen las más grandes reservas de carbón

—Favor pase a la página 21.